

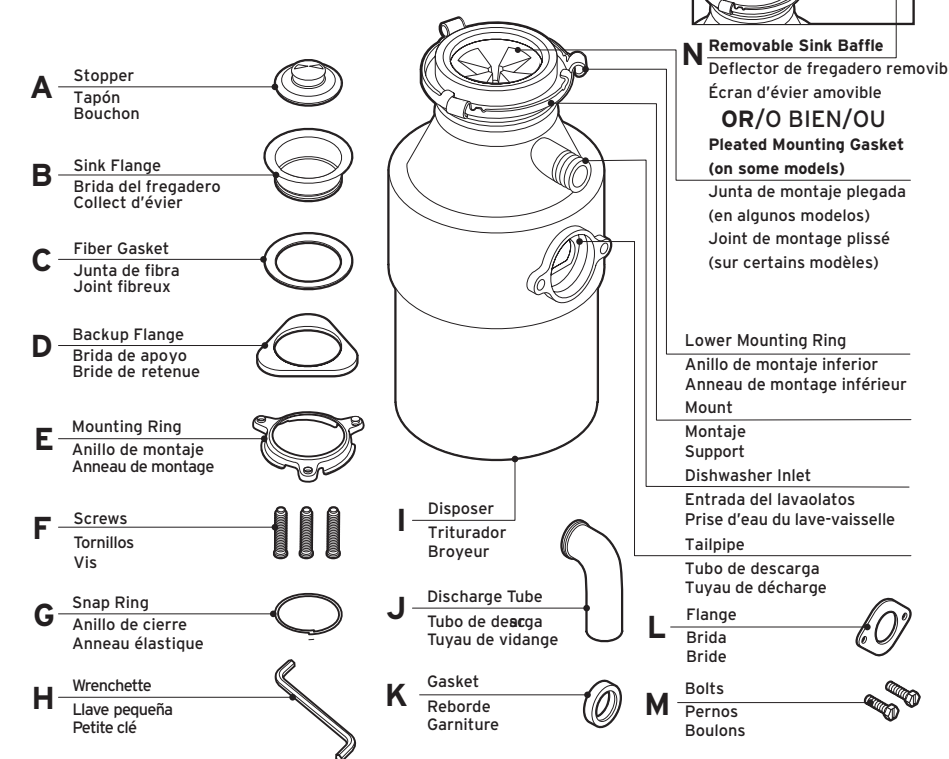


Badger® 1, Badger® 1XL,
Badger® 100, Badger® 5,
Badger® 5XL, Badger® 500,
Badger 5XP®, Badger® 700

1-800-558-5700

®Registered trademark/TM Trademark of InSinkErator
© 2024 All rights reserved.
®Marca registrada/TM Marca comercial de InSinkErator,
© 2024 Todos los derechos reservados.
®Marque déposée/TM Marque de commerce de InSinkErator
©2024. Tous droits réservés.

Includes/Incluye/Comprend



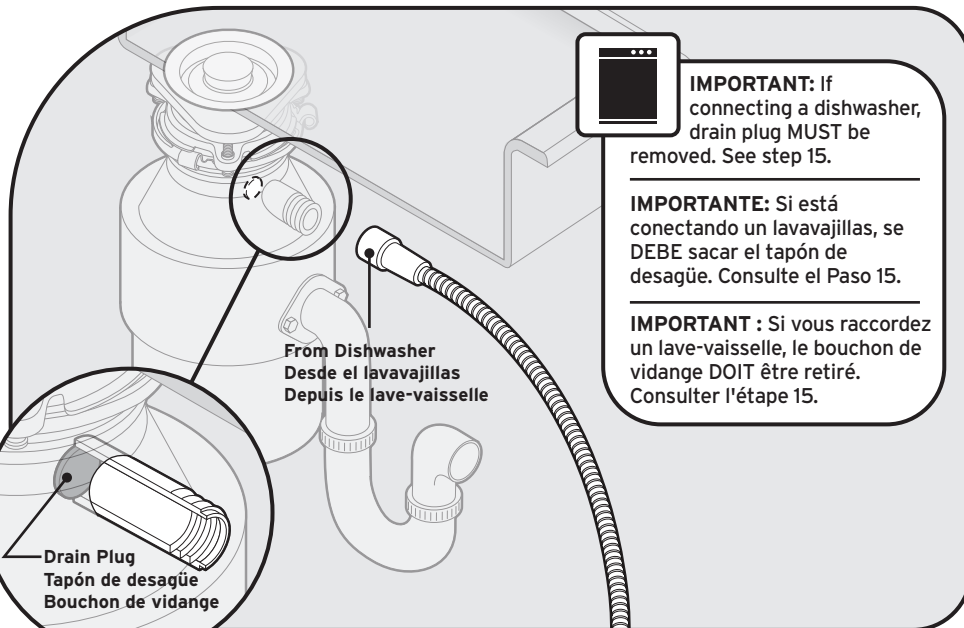
Tools and Materials/Herramientas y materiales/Outils et pièces



in sink erator

80928 Rev A

Before You Begin/Antes de comenzar/Avant de commencer



IMPORTANT: If connecting a dishwasher, drain plug **MUST** be removed. See step 15.

IMPORTANT: Si está conectando un lavavajillas, se **DEBE** sacar el tapón de desague. Consulte el Paso 15.

IMPORTANT : Si vous raccordez un lave-vaisselle, le bouchon de vidange **DOIT** être retiré. Consultez l'étape 15.

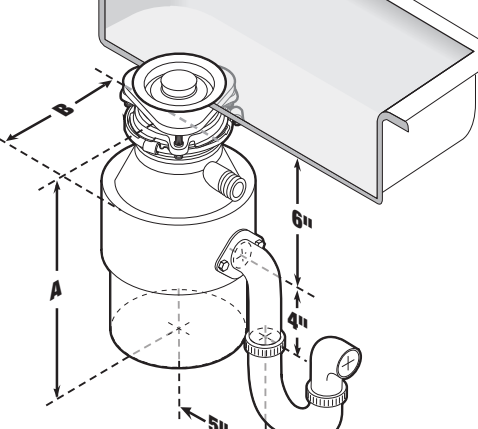
WARNING/ADVERTENCIA/AVERTISSEMENT

Read these instructions thoroughly. Failure to follow the Installation, Operating and User-Maintenance Instructions may result in personal injury or property damage.

Lea estas instrucciones con atención. Si no sigue las instrucciones de mantenimiento para el usuario, de funcionamiento y de instalación puede provocar lesiones personales o daños materiales.

Lisez ces instructions attentivement. Le non-respect des instructions d'installation, d'utilisation et d'entretien par l'utilisateur peut entraîner des blessures et des dommages matériels.

MODEL/ MODELO/MOÛLE	A	B
Badger® 1, Badger® 1XL, Badger® 100, Badger® 5, Badger® 5XL, Badger® 500	11-1/2"	6-5/16"
Badger 5XP®, Badger® 700	12-5/8"	6-5/16"



Dimensions/Dimensiones/Dimensions

Remove existing disposer/Retire el triturador anterior/Enlever l'ancien broyeur

WARNING/ADVERTENCIA/AVERTISSEMENT

SHOCK HAZARD
Turn off electric power at circuit breaker or fuse box.

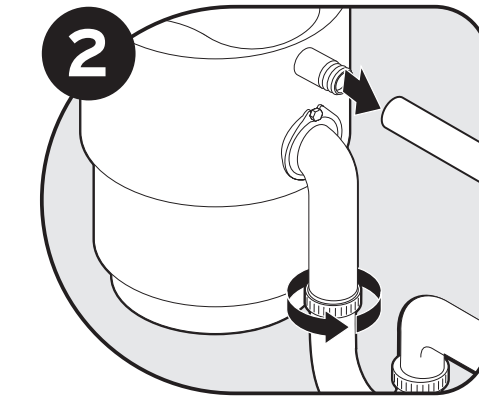
PELIGRO DE DESCARGA ELÉCTRICA
Desconecte la energía eléctrica en la caja principal de fusibles o del disyuntor.

DANGER D'ÉLECTROCUTION
Couper l'alimentation au tableau de distribution (retirer le fusible ou actionner le disjoncteur).

1 If you are replacing an existing disposer, continue to Step 2. If there is no existing disposer, disconnect sink drain and skip to Step 9.

Si tiene que reemplazar un triturador existente, continúe con el Paso 2. Si no existe un triturador, desconecte el desague del fregadero y continúe con el Paso 9.

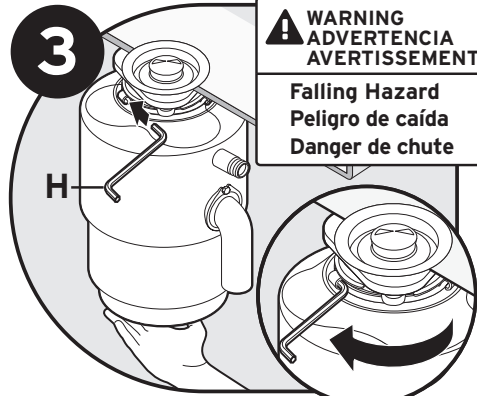
En cas de remplacement d'un broyeur existant, passer à l'étape 2. Dans le cas contraire, déconnecter le drain de l'évier et passer à l'étape 9.



Turn off electrical power at circuit breaker or fuse box. Disconnect drain trap from waste discharge tube. Disconnect dishwasher if connected to the disposer.

Desconecte la energía eléctrica en la caja principal de fusibles o del disyuntor. Desconecte la trampa de desague del tubo de descarga de desperdicios. Desconecte el lavaplatos si está conectado al triturador.

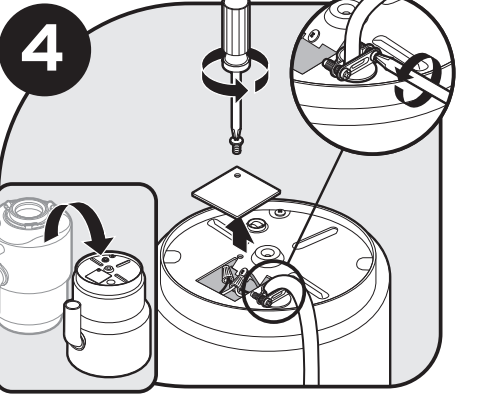
Couper l'alimentation au tableau de distribution (retirer le fusible ou actionner le disjoncteur). Déconnecter le robinet de vidange du tube de vidange. Déconnecter le lave-vaisselle s'il est connecté au broyeur.



Support disposer, insert end of wrenchette (H) into right side of mounting lug, and turn. Disposer will fall free.

Sostenga el triturador, inserte el extremo de la llave (H) en el lado derecho de la aleta de montaje y gírela. El triturador se liberará.

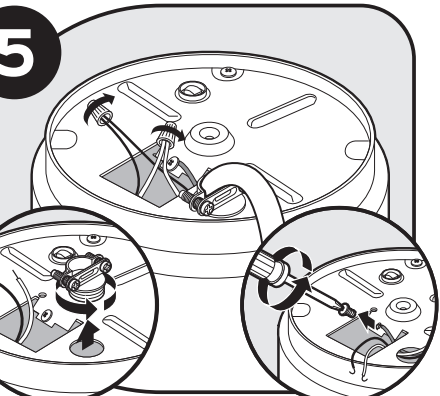
Soutenez le broyeur, insérez l'extrémité de la petite clé (H) dans le côté droit de la patte de fixation et tournez. Le broyeur chutera librement en place.



Flip disposer over and remove electrical cover plate. Save cable connector if applicable.

Dé vuez le triturador y retire la placa de protección eléctrica. Guarde el conector del cable si corresponde.

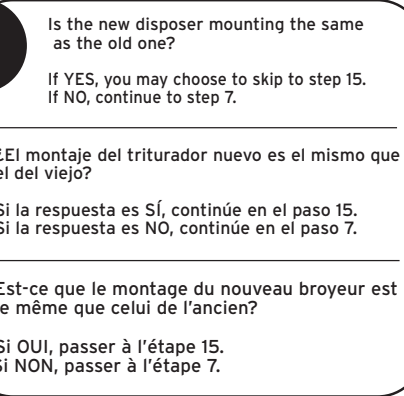
Renverser le broyeur et retirer la plaque électrique. Conserver le connecteur de câble s'il y a lieu.



Disconnect the disposer wires from the electrical supply.

Desconecte del suministro eléctrico los cables del triturador.

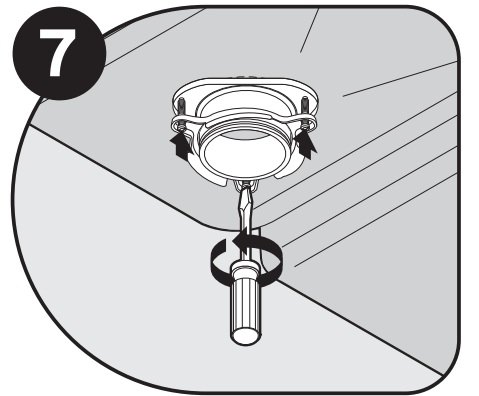
Débrancher les fils du broyeur de l'alimentation électrique.



Is the new disposer mounting the same as the old one? If YES, you may choose to skip to step 15. If NO, continue to step 7.

¿El montaje del triturador nuevo es el mismo que el del viejo? Si la respuesta es SÍ, continúe en el paso 15. Si la respuesta es NO, continúe en el paso 7.

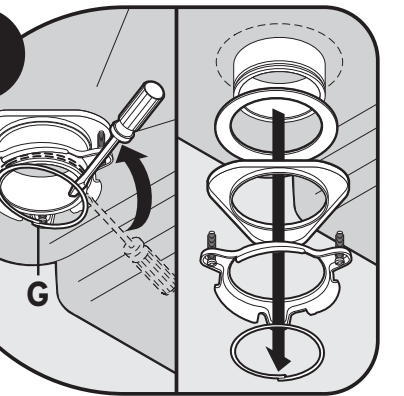
Est-ce que le montage du nouveau broyeur est le même que celui de l'ancien? Si OUI, passer à l'étape 15. Si NON, passer à l'étape 7.



Using a flathead screwdriver, loosen the 3 screws on the mounting assembly.

Con un destornillador de punta plana, afloje los 3 tornillos del conjunto de montaje.

Au moyen d'un tournevis à tête plate, desserrer les trois vis du montage de base.

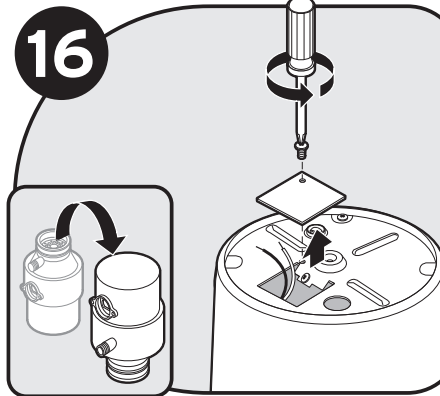


Using a flathead screwdriver, pry off the snap ring (G).

Con un destornillador de punta plana, saque el anillo de cierre (G).

Au moyen d'un tournevis à tête plate, retirer l'anneau élastique (G).

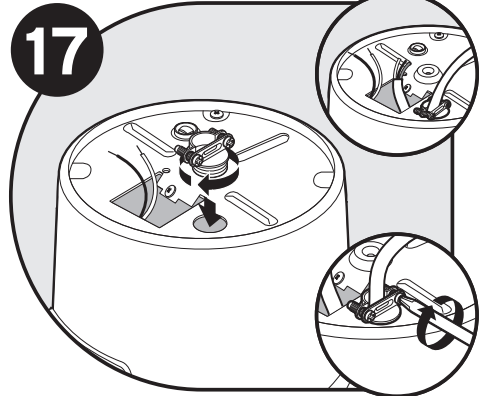
Connect disposer to electrical supply/Conecte el triturador al suministro eléctrico/Raccorder le broyeur à l'alimentation électrique



Turn disposer over and remove electrical cover plate. Pull out wires.

Dé vuez le triturador y retire la placa protectora eléctrica. Saque los cables.

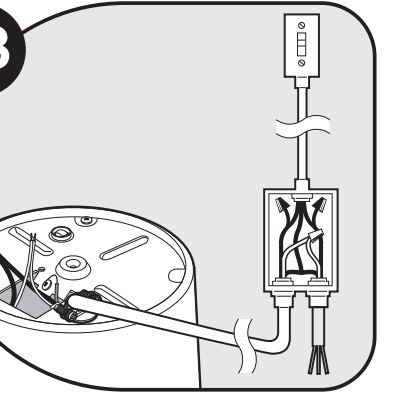
Renverser le broyeur et enlever la plaque électrique. Extraire les fils électriques.



Insert cable connector (not included) and run electrical cable through access hole on bottom of disposer. Tighten cable connector.

Introduzca el conector del cable (no incluido) y pase el cable eléctrico a través del orificio de acceso en la parte inferior del triturador. Ajuste el conector del cable.

Insérer le connecteur de câble (non compris) et faire passer le câble électrique par le trou d'accès qui se trouve au fond du broyeur. Serrer le connecteur de câble.

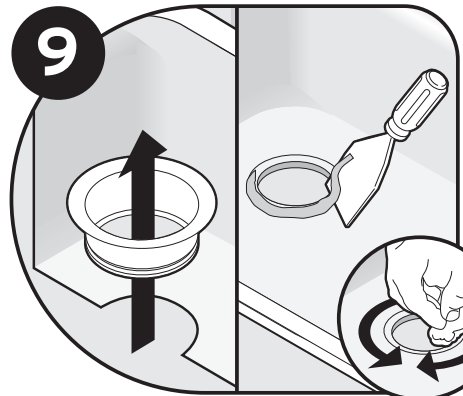


This disposer requires a switch with a marked "OFF" position (wired to disconnect all ungrounded supply conductors) installed within sight of the disposer sink opening (1 hp minimum rating).

Este triturador requiere un interruptor que tenga la posición "OFF" marcada (cableado de modo de desconectar todos los conductores de suministro no conectados a tierra) e instalado no muy lejos de la abertura del fregadero para el triturador (capacidad mínima de 1 hp).

Le broyeur doit être équipé d'un interrupteur sur lequel la position d'arrêt (Off) est indiquée (pour débrancher tous les conducteurs d'alimentation non mis à la terre) et installé à la vue du trou d'évier du broyeur (puissance minimale de 1 HP).

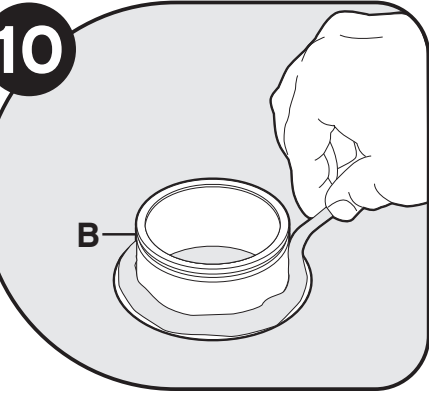
Install flange in sink hole/Instale la brida en el orificio del fregadero/Installer le collet dans le trou de l'évier



Remove flange from sink. Remove old plumber's putty around sink flange (B).

Retire la brida del fregadero. Retire la masa de plomería del orificio del fregadero con una espátula para masilla.

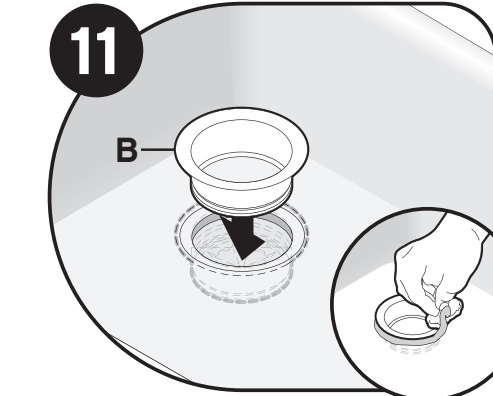
Retirer le collet de l'évier. Enlever le mastic de plomberie usagé au moyen d'un couteau à mastic.



Evenly apply 1/2" thick rope of plumber's putty around sink flange (B).

Aplique una tira gruesa de masilla de plomería, de 1/2" (1.3 cm), en forma uniforme alrededor de la brida (B).

Appliquez uniformément un cordon de mastic de plomberie de 1/2" (1.3 cm) d'épaisseur autour du collet (B).

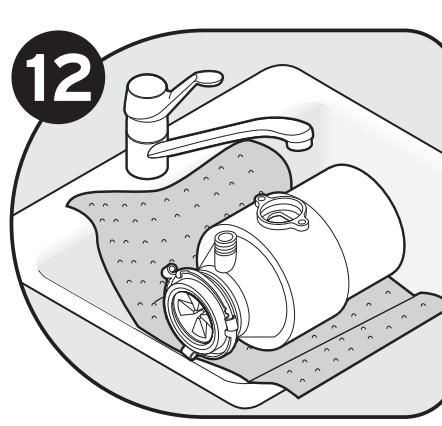


Press sink flange (B) firmly into sink drain. Remove excess putty.

Presione la brida (B) firmemente en el desague del fregadero. Retire la masilla sobrante.

Enfoncer le collet (B) fermement dans le drain de l'évier. Enlever l'excès de mastic.

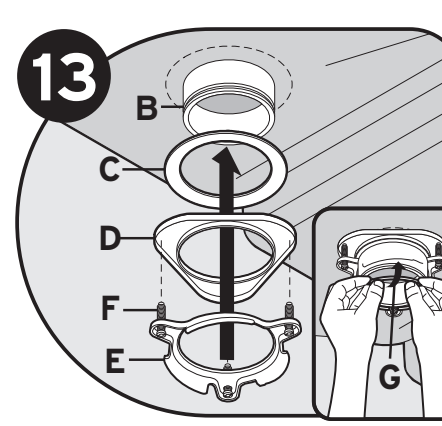
Attach upper mounting assembly/Conecte el conjunto de montaje superior/Fixer le montage de base supérieur



Place a weight, such as the disposer, on the sink flange to hold it in place. Use a towel to avoid scratching sink.

Coloque un peso, por ejemplo el triturador, sobre la brida del fregadero para mantenerla en su lugar. Utilice una toalla para evitar que se raye el fregadero.

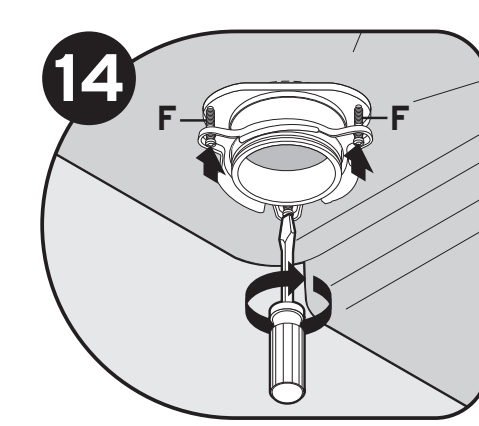
Placer un poids tel que le broyeur sur le collet de l'évier pour le maintenir en place. Utilisez une serviette pour éviter de rayer l'évier.



Insert fiber gasket (C), backup flange (D) and mounting plug (E). Hold in place while inserting snap ring (G). Pull snap ring (G) open and press firmly until it snaps into place.

Inserte la junta de fibra (C), la brida de soporte (D) y el anillo de montaje (E). Sosténgalos en su lugar mientras inserta el anillo de cierre (G). Abra el anillo de cierre (G) y presione firmemente hasta que se coloque en el lugar.

Insérer le joint fibreux (C), la brida de retenue (D) et l'anneau de montage (E). Tenir le tout en place pendant l'insertion de l'anneau élastique (G). Ouvrir l'anneau élastique (G) et appuyer fermement jusqu'à ce qu'il s'enclenche.



Tighten 3 mounting screws (F) evenly and firmly against backup flange.

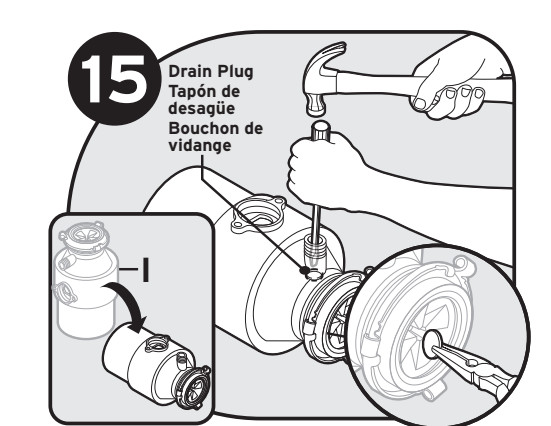
Ajuste los 3 tornillos de montaje (F) en forma uniforme y firme contra la brida de soporte.

Serrer les trois vis de montage (F) uniformément et fermement contre la brida de retenue.



If NOT connecting a dishwasher, continue to step 16. Si no está conectando un lavavajillas, continúe con el paso 16.

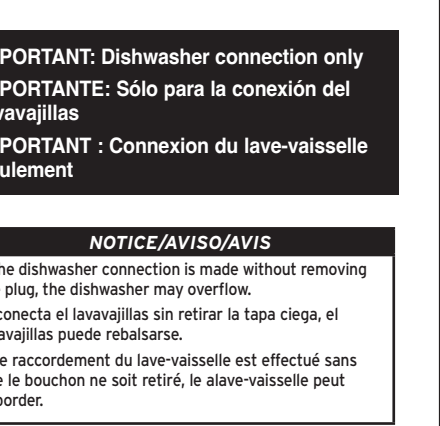
Si vous ne raccordez pas un lave-vaisselle, continuez à l'étape 16.



Drain Plug cannot be replaced once it is knocked out. Turn disposer (J) onto side and knock out drain plug with screwdriver. Remove plug from inside of disposer with pliers.

AVISO: El tapón de drenaje no se puede colocar de nuevo una vez que se ha quitado. Dé vuez el triturador (J) para un costado y golpee el tapón del desague con un destornillador para extraerlo. Retire el tapón del interior del triturador con pinzas.

AVIS : Le bouchon de vidange ne peut être remis en place une fois qu'il est retiré. Déposer le broyeur (J) sur le côté et enlever le bouchon du drain avec un tournevis. Retirer le tampon de l'intérieur du broyeur avec des pinces.



IMPORTANT: Dishwasher connection only

IMPORTANT: Sólo para la conexión del lavavajillas

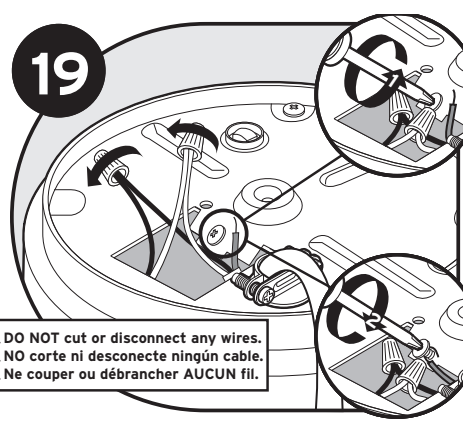
IMPORTANT : Connexion du lave-vaisselle seulement

NOTICE/AVISO/AVIS

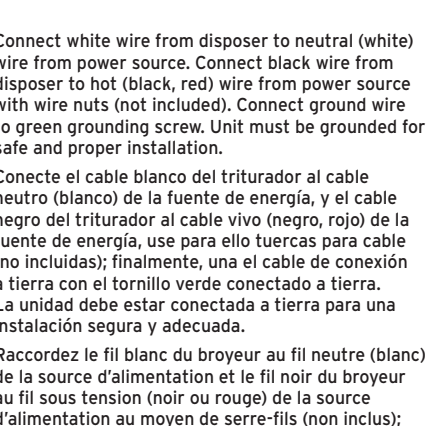
Property Damage: Do not remove or displace motor compartment insulation shield.

Daño a la propiedad: No retire o desplace la protección aislante del compartimento del motor.

Dommages matériels : Ne pas enlever ni déplacer l'écran d'isolation du compartiment moteur.



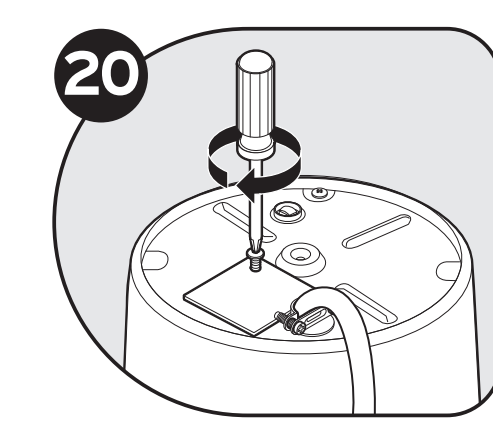
DO NOT cut or disconnect any wires. NO corte ni desconecte ningún cable. Ne couper ou débrancher AUCUN fil.



Connect white wire from disposer to neutral (white) wire from power source. Connect black wire from disposer to hot (black, red) wire from power source with wire nuts (not included). Connect ground wire to green grounding screw. Unit must be grounded for safe and proper installation.

Conecte el cable blanco del triturador al cable negro del fregadero (o la fuente de energía, y el cable negro del triturador al cable vivo (negro, rojo) de la fuente de energía, use para ello tuercas para cable (no incluidas); finalmente, una el cable de conexión a tierra con el tornillo verde conectado a tierra. La unidad debe estar conectada a tierra para una instalación segura y adecuada.

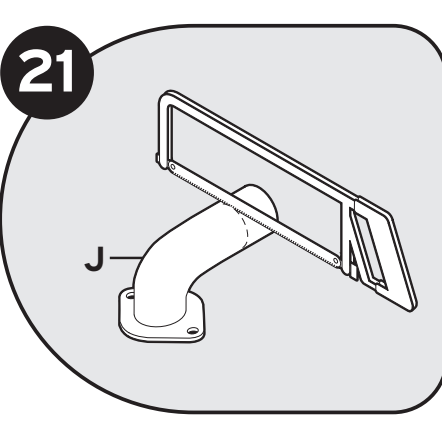
Raccordez le fil blanc du broyeur au fil neutre (blanc) de la source d'alimentation et le fil noir du broyeur au fil sous tension (noir ou rouge) de la source d'alimentation au moyen de serre-fils (non inclus); mettez le fil à la terre au moyen de la vis verte de mise à la terre. L'unité doit être mise à la terre pour assurer une installation adéquate et sûre.



Push wires into disposer and replace electrical cover plate.

Coloque los cables dentro del triturador y vuelva a colocar la placa protectora eléctrica.

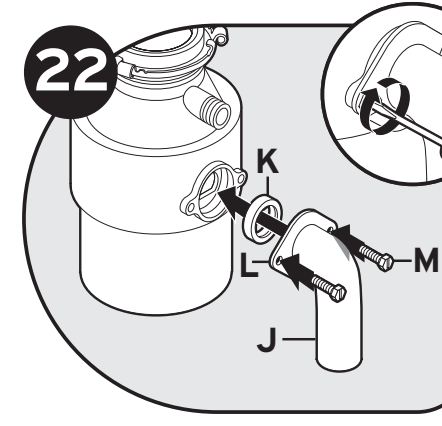
Poussez les fils dans le broyeur et replacez la plaque électrique.



You may need to trim discharge tube (J) to ensure proper fit.

Es posible que deba recortar el tubo de descarga (J) para asegurarse de que quede bien colocado.

Vous devrez peut-être ajuster le tuyau de vidange (J) pour qu'il s'adapte correctement.



Slide flange (L) over discharge tube (J). Insert gasket (K) into discharge outlet. Secure flange and discharge tube to disposer with two bolts (M). Although the supplied discharge tube is preferred, a straight discharge tube may be used.

Deslice la brida (L) sobre el tubo de descarga (J). Introduzca la junta (K) en la salida de descarga. Fije con dos pernos (M) la brida y el tubo de descarga al triturador. Aunque se recomienda utilizar el tubo de descarga incluido con la unidad, puede usar un tubo de descarga recto.

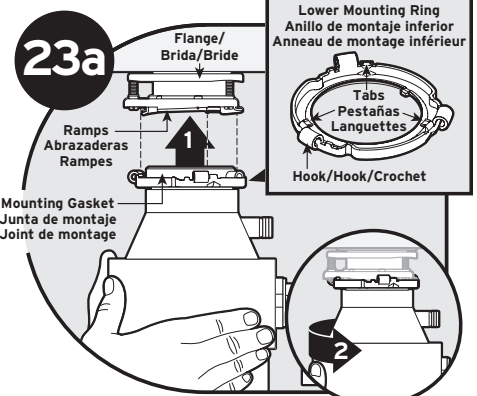
Glissez le collet (L) sur le tuyau de vidange (J). Insérez le joint (K) dans l'orifice d'évacuation. À l'aide des deux boulons (M), fixez le collet et le tuyau de vidange au broyeur. Même s'il est préférable d'utiliser le tuyau de vidange fourni, un tuyau de vidange droit peut être utilisé.

Connect disposer to mounting assembly with Lift & Latch®/Conecte el triturador al conjunto de montaje con Lift & Latch™/Connectez le broyeur à l'ensemble de montage à l'aide du système Lift & Latch™

NOTE BEFORE INSTALLING THE DISPOSAL: Lift & Latch Technology features a lower mounting ring that is fixed with a tab; the lower mounting ring will not turn freely on the disposal. (This is intentional for ease of installation and lifting the disposal with two hands). Tip: Review how the lower mounting ring tabs interact with the ramps on the bottom of the flange prior to install.

Antes de instalar el triturador, tenga en cuenta lo siguiente: La tecnología Lift & Latch tiene un anillo de montaje inferior que se fija con una pestaña que no gira libremente en el triturador. (Esto es para facilitar la instalación y levantar el triturador con dos manos). Consejo: Antes de instalarlo, examine cómo las pestañas del anillo de montaje inferior interactúan con las rampas de la parte inferior de la brida.

À noter avant d'installer le broyeur : La technologie Lift & Latch comporte un anneau de montage inférieur fixé à l'aide d'une patte qui ne tourne pas librement sur le broyeur. Cette caractéristique est intentionnelle pour faciliter l'installation et permettre de soulever le broyeur à deux mains). Conseil : avant l'installation, vérifiez l'interaction entre les pattes de l'anneau de montage inférieur et les rampes situées au bas de la brida.



1 Lift the disposal to align with flange. Ensure all three (3) mounting tabs on the lower mounting ring are aligned with the lowest part of the three (3) ramps on the flange. Slightly push/compress the mounting gasket against the flange and turn the disposal to the right to slide up the ramps. Verify all three tabs are engaged on the flange ramps.

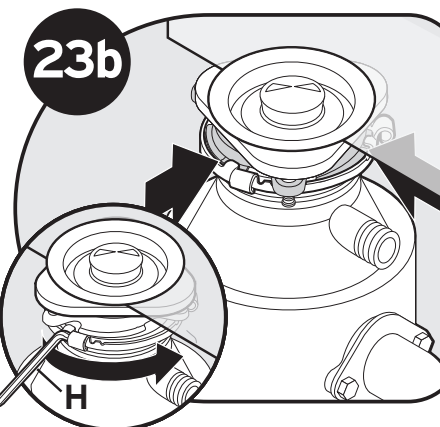
2 Once the lower mounting ring is secure on the flange ramps, the disposal will rotate freely. Rotate the disposal to the right and align with plumbing. Caution: Do not turn the disposal to the left as it could fall off the flange ramps.

1 Levante el triturador para alinearlo con la brida. Asegúrese de que las tres (3) pestañas de montaje del anillo de montaje inferior estén alineadas con la parte más baja de las tres (3) rampas de la brida. Empuje o comprima levemente la junta de montaje contra la brida y gire el triturador hacia la derecha para que se deslice hacia arriba por las rampas. Compruebe que las tres (3) pestañas queden firmes en las rampas de la brida.

2 Una vez que el anillo de montaje inferior está fijado en las rampas de la brida, el triturador girará libremente. Gire el triturador hacia la derecha y alínelo con las tuberías. Precaución: No gire el triturador hacia la izquierda porque podría salirse de las rampas de la brida.

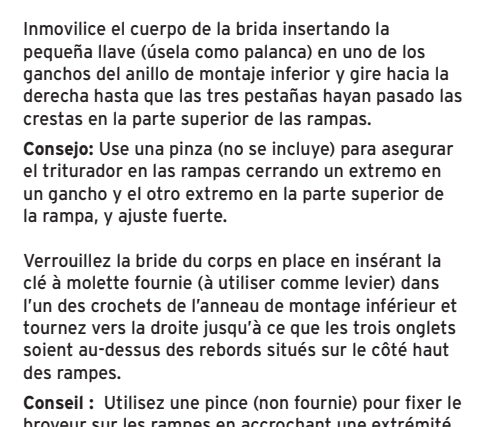
1 Soulevez le broyeur pour l'aligner sur la brida. Assurez-vous que les trois (3) pattes de montage de l'anneau de montage inférieur sont alignées avec la partie la plus basse des trois (3) rampes de la brida. Poussez/comprimez légèrement le joint de montage contre la brida et tournez le broyeur vers la droite pour le faire glisser vers le haut des rampes. Assurez-vous que les trois (3) pattes sont bien fixées sur les rampes de la brida.

2 Une fois que l'anneau de montage inférieur est fixé sur les rampes de la brida, le broyeur tourne librement. Tournez le broyeur vers la droite et alignez-le avec la tuyauterie. Avertissement : ne tournez pas le broyeur vers la gauche, car il pourrait tomber des rampes de la brida.



Lock the flange in place by using the wrenchette (H) for leverage. Insert the wrenchette in one of the hooks on the lower mounting ring and turn right until all three tabs are over the ridges on the high side of the ramps.

Tip: Pliers (not included) can also be used to help secure the disposal on the ramps by clamping one end on a hook and the other end on one of the three lobes of the flange.



Immobilize el cuerpo de la brida insertando la pequeña llave (úsela como palanca) en uno de los ganchos del anillo de montaje inferior y gire hacia la derecha hasta que las tres pestañas hayan pasado las crestas en la parte superior de las rampas.

Consejo: Use una pinza (no se incluye) para asegurar el triturador en las rampas cerrando un extremo en un gancho y el otro extremo en la parte superior de la rampa, y ajuste fuerte.

Verrouillez la bride du corps en place en insérant la clé à molette fournie (à utiliser comme levier) dans l'un des crochets de l'anneau de montage inférieur et tournez vers la droite jusqu'à ce que les trois onglets soient adossés des rebords situés sur le côté haut des rampes.

Conseil : Utilisez une pince (non fournie) pour fixer le broyeur sur les rampes en accrochant une extrémité à un crochet et l'autre à la partie supérieure de la rampe et en serrant fermement.

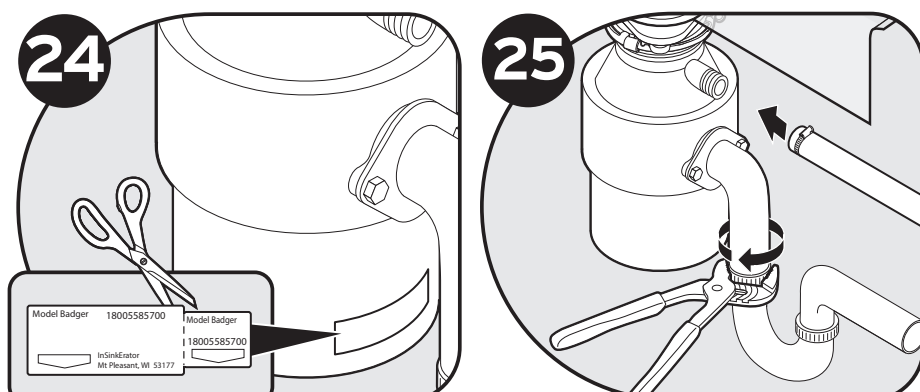
NOTICE/AVISO/AVIS

Property Damage: Risk of long/short term water leakage if all three mounting tabs are not properly engaged on all slide-up ramps and locked in place past the ridges.

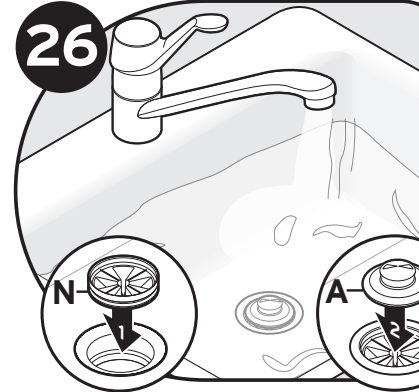
Daño a la propiedad: Riesgo de filtración de agua a corto/largo plazo si las tres lengüetas de montaje no están correctamente acopladas a todas las rampas deslizantes y aseguradas en el lugar por los bordes.

Dommages matériels : Risque de fuites à court terme si les trois languettes de montage ne sont pas correctement enclenchées dans les rampes de glissement vers le haut et verrouillées en position en amont des arêtes.

Complete installation/Complete la instalación/ Terminer l'installation



Detach removable portion of spec label and place on a visible location.
Corte la parte desmontable de la etiqueta de especificaciones y colóquela en un lugar visible.
Détachez la partie détachable de l'étiquette des spécifications OÙa placer dans un endroit bien visible.



To test for leaks, insert (N) into (B), press down evenly until it snaps into place. Insert (A) into sink opening, fill sink with water, remove (A) to drain, then look under sink for leaking water.

Para verificar si hay fugas, inserte (N) en (B) y presione hacia abajo hasta que encaje en su lugar. Inserte (A) en la abertura del fregadero, llénelo de agua, quite (A) para drenar y luego verifique debajo del fregadero para ver si hay fugas de agua.

Pour vérifier qu'il n'y a pas de fuites, insérez (N) dans (B), enfoncez uniformément jusqu'à ce qu'elle s'enclenche en place. Insérez (A) dans l'ouverture de l'évier, remplissez le d'eau, retirez (A) pour vidanger l'eau, puis regardez s'il y a des fuites d'eau sous l'évier.

Pour vérifier qu'il n'y a pas de fuites, insérez (N) dans (B), enfoncez uniformément jusqu'à ce qu'elle s'enclenche en place. Insérez (A) dans l'ouverture de l'évier, remplissez le d'eau, retirez (A) pour vidanger l'eau, puis regardez s'il y a des fuites d'eau sous l'évier.

Pour vérifier qu'il n'y a pas de fuites, insérez (N) dans (B), enfoncez uniformément jusqu'à ce qu'elle s'enclenche en place. Insérez (A) dans l'ouverture de l'évier, remplissez le d'eau, retirez (A) pour vidanger l'eau, puis regardez s'il y a des fuites d'eau sous l'évier.

Pour vérifier qu'il n'y a pas de fuites, insérez (N) dans (B), enfoncez uniformément jusqu'à ce qu'elle s'enclenche en place. Insérez (A) dans l'ouverture de l'évier, remplissez le d'eau, retirez (A) pour vidanger l'eau, puis regardez s'il y a des fuites d'eau sous l'évier.

Pour vérifier qu'il n'y a pas de fuites, insérez (N) dans (B), enfoncez uniformément jusqu'à ce qu'elle s'enclenche en place. Insérez (A) dans l'ouverture de l'évier, remplissez le d'eau, retirez (A) pour vidanger l'eau, puis regardez s'il y a des fuites d'eau sous l'évier.

Pour vérifier qu'il n'y a pas de fuites, insérez (N) dans (B), enfoncez uniformément jusqu'à ce qu'elle s'enclenche en place. Insérez (A) dans l'ouverture de l'évier, remplissez le d'eau, retirez (A) pour vidanger l'eau, puis regardez s'il y a des fuites d'eau sous l'évier.

ENGLISH

INSTRUCTIONS PERTAINING TO RISK OF FIRE, ELECTRIC SHOCK, INJURY TO PERSONS OR DAMAGE TO PROPERTY

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

WARNING

Personal Injury: Do not position your head or body under disposer; unit could fall during removal or installation.

GROUNDING INSTRUCTIONS

For all grounded, cord-connected disposers: This disposer must be grounded to reduce the risk of electric shock in the event of a malfunction or breakdown. Grounding provides a path of least resistance for electric current. If your disposer did not include a factory installed power cord, use a cord having an equipment-grounding conductor and a grounding plug. (InSinkErator power cord accessory CRD-00 recommended.) The plug must be plugged into an outlet that is properly installed and grounded in accordance with all local codes and ordinances.

For permanently connected disposers: This disposer must be connected to a grounded, metal, permanent wiring system; or an equipment-grounding conductor must be run with the circuit conductors and connected to the equipment-grounding terminal or lead on the disposer.

NOTICE/AVISO/AVIS

Property Damage: Risk of long/shor term water leakage if not properly assembled.
You may need to trim tube for proper fit. To reduce the potential of leaking, the drain must be properly pitched (not less than 1/4" of pitch per foot of run) from the disposer to the drain connection, with the drain connection being lower than the disposer discharge. Failure to do so could lead to premature corrosion or leaking due to standing water left in the disposer.

Daño a la propiedad: Si no se coloca de la manera adecuada existe riesgo de filtración de agua a corto o largo plazo.

Es posible que deba recortar el tubo para que quede bien colocado. Para reducir el potencial de fugas, la línea del drenaje debe estar colocada de la manera apropiada (no menos de 1/4" de inclinación por pie de tramo) desde el triturador hasta la conexión del drenaje, y la conexión del drenaje debe estar más baja que la descarga del triturador. Si no se coloca de la manera apropiada, puede provocar corrosión prematura o filtraciones debido al agua estancada en el triturador.

Es possible que deba recortar el tubo para que quede bien colocado. Para reducir el potencial de fugas, la línea del drenaje debe estar colocada de la manera apropiada (no menos de 1/4" de inclinación por pie de tramo) desde el triturador hasta la conexión del drenaje, y la conexión del drenaje debe estar más baja que la descarga del triturador. Si no se coloca de la manera apropiada, puede provocar corrosión prematura o filtraciones debido al agua estancada en el triturador.

MODE D'EMPLOI

1. Remove stopper from sink opening and run cold water.
2. Turn on disposer.
3. Slowly insert food waste into disposer. **WARNING!** Position stopper to minimize possible ejection of material while grinding.
4. After grinding is complete, turn disposer off and run water for a few seconds to flush drain line.

DO...
• First turn on cold water and then turn on the disposer.
• Continue running cold water for several seconds after grinding is completed to flush the drain line.
• Grind hard materials such as small bones, fruit pits, and ice.

A scouring action is created by the particles inside the grind chamber.
• Grind on particles from citrus fruits to freshen up drain smells.
• Use a disposer cleaner, degreaser, or deodorizer as necessary to relieve objectionable odors caused by grease buildup.

NOTICE
Failure to flush the disposer properly may result in damage to the disposer and/or property damage.

NOTICE
Failure to flush the disposer properly may result in damage to the disposer and/or property damage.

NOTICE
Failure to flush the disposer properly may result in damage to the disposer and/or property damage.

NOTICE
Failure to flush the disposer properly may result in damage to the disposer and/or property damage.

NOTICE
Failure to flush the disposer properly may result in damage to the disposer and/or property damage.

NOTICE
Failure to flush the disposer properly may result in damage to the disposer and/or property damage.

NOTICE
Failure to flush the disposer properly may result in damage to the disposer and/or property damage.

NOTICE
Failure to flush the disposer properly may result in damage to the disposer and/or property damage.

NOTICE
Failure to flush the disposer properly may result in damage to the disposer and/or property damage.

NOTICE
Failure to flush the disposer properly may result in damage to the disposer and/or property damage.

ESPAÑOL

INSTRUCCIONES SOBRE RIESGO DE INCENDIO, CHOQUE ELÉCTRICO, LESIONES PERSONALES O DAÑO A LA PROPIEDAD

USER MAINTENANCE INSTRUCTIONS

PRECAUCIÓN

Lesiones personales: No coloque la cabeza ni el cuerpo debajo del triturador, ya que la unidad podría caer mientras lo retira o instala.

PRECAUCIÓN

Lesiones personales: No coloque la cabeza ni el cuerpo debajo del triturador, ya que la unidad podría caer mientras lo retira o instala.

PRECAUCIÓN

Lesiones personales: No coloque la cabeza ni el cuerpo debajo del triturador, ya que la unidad podría caer mientras lo retira o instala.

PRECAUCIÓN

Lesiones personales: No coloque la cabeza ni el cuerpo debajo del triturador, ya que la unidad podría caer mientras lo retira o instala.

Lesiones personales: No coloque la cabeza ni el cuerpo debajo del triturador, ya que la unidad podría caer mientras lo retira o instala.

Lesiones personales: No coloque la cabeza ni el cuerpo debajo del triturador, ya que la unidad podría caer mientras lo retira o instala.

Lesiones personales: No coloque la cabeza ni el cuerpo debajo del triturador, ya que la unidad podría caer mientras lo retira o instala.

Lesiones personales: No coloque la cabeza ni el cuerpo debajo del triturador, ya que la unidad podría caer mientras lo retira o instala.

Lesiones personales: No coloque la cabeza ni el cuerpo debajo del triturador, ya que la unidad podría caer mientras lo retira o instala.

Lesiones personales: No coloque la cabeza ni el cuerpo debajo del triturador, ya que la unidad podría caer mientras lo retira o instala.

Lesiones personales: No coloque la cabeza ni el cuerpo debajo del triturador, ya que la unidad podría caer mientras lo retira o instala.

Lesiones personales: No coloque la cabeza ni el cuerpo debajo del triturador, ya que la unidad podría caer mientras lo retira o instala.

Lesiones personales: No coloque la cabeza ni el cuerpo debajo del triturador, ya que la unidad podría caer mientras lo retira o instala.

Lesiones personales: No coloque la cabeza ni el cuerpo debajo del triturador, ya que la unidad podría caer mientras lo retira o instala.

Lesiones personales: No coloque la cabeza ni el cuerpo debajo del triturador, ya que la unidad podría caer mientras lo retira o instala.

Lesiones personales: No coloque la cabeza ni el cuerpo debajo del triturador, ya que la unidad podría caer mientras lo retira o instala.

Lesiones personales: No coloque la cabeza ni el cuerpo debajo del triturador, ya que la unidad podría caer mientras lo retira o instala.

Lesiones personales: No coloque la cabeza ni el cuerpo debajo del triturador, ya que la unidad podría caer mientras lo retira o instala.

Lesiones personales: No coloque la cabeza ni el cuerpo debajo del triturador, ya que la unidad podría caer mientras lo retira o instala.

Lesiones personales: No coloque la cabeza ni el cuerpo debajo del triturador, ya que la unidad podría caer mientras lo retira o instala.

Lesiones personales: No coloque la cabeza ni el cuerpo debajo del triturador, ya que la unidad podría caer mientras lo retira o instala.

Lesiones personales: No coloque la cabeza ni el cuerpo debajo del triturador, ya que la unidad podría caer mientras lo retira o instala.

Lesiones personales: No coloque la cabeza ni el cuerpo debajo del triturador, ya que la unidad podría caer mientras lo retira o instala.

Lesiones personales: No coloque la cabeza ni el cuerpo debajo del triturador, ya que la unidad podría caer mientras lo retira o instala.

CLEANING DISPOSER

Over time, food particles may accumulate in the grind chamber and baffle. An odor from the disposer is usually a sign of food buildup. To clean disposer:
1. Place stopper in sink opening and fill sink halfway with warm water.
2. Mix 1/4 cup baking soda with water. Turn disposer on and remove stopper from sink at same time to wash away loose particles.

RELEASING DISPOSER JAM

If motor stops while disposer is operating, disposer may be jammed. To release jam:
1. Turn off disposer and wait 1 minute.
2. Insert one end of self-service wrench into center hole on bottom of disposer (see Figure A). Work wrench back and forth until it turns one full revolution. Remove wrench.

REACH INTO DISPOSER WITH TONGS AND REMOVE OBJECTS

Allow disposer motor to cool for 3 - 5 minutes, then lightly push reset button on disposer bottom (see Figure B). (If motor remains inoperative, check power for tripped circuit breakers or blown fuses.)

IN-HOME FULL-SERVICE LIMITED WARRANTY

BADGER® 1, BADGER® 1XL, BADGER® 100 - 2 YEARS, BADGER® 5, BADGER® 5XL, BADGER® 500 - 5 YEARS, BADGER® 5XP, BADGER® 700 - 5 YEARS

NOTICE

Do not use plumber's putty on any other disposer connection other than sink flange. Do not use thread sealant or pipe dope. These may harm disposer and cause property damage.

NOTICE

Do not use plumber's putty on any other disposer connection other than sink flange. Do not use thread sealant or pipe dope. These may harm disposer and cause property damage.

Do not use plumber's putty on any other disposer connection other than sink flange. Do not use thread sealant or pipe dope. These may harm disposer and cause property damage.

Do not use plumber's putty on any other disposer connection other than sink flange. Do not use thread sealant or pipe dope. These may harm disposer and cause property damage.

Do not use plumber's putty on any other disposer connection other than sink flange. Do not use thread sealant or pipe dope. These may harm disposer and cause property damage.

Do not use plumber's putty on any other disposer connection other than sink flange. Do not use thread sealant or pipe dope. These may harm disposer and cause property damage.

Do not use plumber's putty on any other disposer connection other than sink flange. Do not use thread sealant or pipe dope. These may harm disposer and cause property damage.

Do not use plumber's putty on any other disposer connection other than sink flange. Do not use thread sealant or pipe dope. These may harm disposer and cause property damage.

Do not use plumber's putty on any other disposer connection other than sink flange. Do not use thread sealant or pipe dope. These may harm disposer and cause property damage.

Do not use plumber's putty on any other disposer connection other than sink flange. Do not use thread sealant or pipe dope. These may harm disposer and cause property damage.

Do not use plumber's putty on any other disposer connection other than sink flange. Do not use thread sealant or pipe dope. These may harm disposer and cause property damage.

Do not use plumber's putty on any other disposer connection other than sink flange. Do not use thread sealant or pipe dope. These may harm disposer and cause property damage.

Do not use plumber's putty on any other disposer connection other than sink flange. Do not use thread sealant or pipe dope. These may harm disposer and cause property damage.

Do not use plumber's putty on any other disposer connection other than sink flange. Do not use thread sealant or pipe dope. These may harm disposer and cause property damage.

Do not use plumber's putty on any other disposer connection other than sink flange. Do not use thread sealant or pipe dope. These may harm disposer and cause property damage.

Do not use plumber's putty on any other disposer connection other than sink flange. Do not use thread sealant or pipe dope. These may harm disposer and cause property damage.

Do not use plumber's putty on any other disposer connection other than sink flange. Do not use thread sealant or pipe dope. These may harm disposer and cause property damage.

Do not use plumber's putty on any other disposer connection other than sink flange. Do not use thread sealant or pipe dope. These may harm disposer and cause property damage.

Do not use plumber's putty on any other disposer connection other than sink flange. Do not use thread sealant or pipe dope. These may harm disposer and cause property damage.

Do not use plumber's putty on any other disposer connection other than sink flange. Do not use thread sealant or pipe dope. These may harm disposer and cause property damage.

Do not use plumber's putty on any other disposer connection other than sink flange. Do not use thread sealant or pipe dope. These may harm disposer and cause property damage.

Do not use plumber's putty on any other disposer connection other than sink flange. Do not use thread sealant or pipe dope. These may harm disposer and cause property damage.

FRANÇAIS

DIRECTIVES RELATIVES AUX RISQUES D'INCENDIE, DE CHOC ÉLECTRIQUE, DE BLESSURES ET DE DOMMAGES MATÉRIELS

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

MISE EN GARDE

Blessures: Ne pas placer la tête ou le corps sous le broyeur de déchets, l'unité pourrait tomber pendant le retrait ou l'installation.

DIRECTIVES DE MISE À LA TERRE

Pour tous les broyeurs mis à la terre et raccordés à l'aide d'un cordon d'alimentation: Ce broyeur doit être mis à la terre pour réduire le risque de choc électrique en cas de défaillance ou de panne. La mise à la terre fournit un espace de moindre résistance au courant électrique. Si votre broyeur ne comprend pas un cordon d'alimentation installé en usine, utilisez un cordon ayant un conducteur et une fiche de mise à la terre. (Le cordon d'alimentation CRD-00 d'InSinkErator est recommandé.) La fiche doit être branchée sur une prise qui est correctement installée et mise à la terre conformément à tous les codes et ordonnances locaux.

Pour les broyeurs connectés en permanence:

Pour les broyeurs connectés en permanence: Ce broyeur doit être connecté à une installation électrique métallique permanente mise à la terre ou un conducteur de mise à la terre d'équipement doit être lié aux conducteurs du circuit et raccordé à la borne de mise à la terre d'équipement ou au fil de connexion se trouvant sur le broyeur.

AVIS

Ne pas utiliser du mastic de plomberie sur aucune autre connexion du broyeur que le collier d'évier. Ne pas utiliser de produit d'étanchéité pour filetage ni de pâte lubrifiante. Ces produits sont nuisibles au broyeur et peuvent causer des dommages.

Ne pas utiliser du mastic de plomberie sur aucune autre connexion du broyeur que le collier d'évier. Ne pas utiliser de produit d'étanchéité pour filetage ni de pâte lubrifiante. Ces produits sont nuisibles au broyeur et peuvent causer des dommages.

Ne pas utiliser du mastic de plomberie sur aucune autre connexion du broyeur que le collier d'évier. Ne pas utiliser de produit d'étanchéité pour filetage ni de pâte lubrifiante. Ces produits sont nuisibles au broyeur et peuvent causer des dommages.

Ne pas utiliser du mastic de plomberie sur aucune autre connexion du broyeur que le collier d'évier. Ne pas utiliser de produit d'étanchéité pour filetage ni de pâte lubrifiante. Ces produits sont nuisibles au broyeur et peuvent causer des dommages.

Ne pas utiliser du mastic de plomberie sur aucune autre connexion du broyeur que le collier d'évier. Ne pas utiliser de produit d'étanchéité pour filetage ni de pâte lubrifiante. Ces produits sont nuisibles au broyeur et peuvent causer des dommages.

Ne pas utiliser du mastic de plomberie sur aucune autre connexion du broyeur que le collier d'évier. Ne pas utiliser de produit d'étanchéité pour filetage ni de pâte lubrifiante. Ces produits sont nuisibles au broyeur et peuvent causer des dommages.

Ne pas utiliser du mastic de plomberie sur aucune autre connexion du broyeur que le collier d'évier. Ne pas utiliser de produit d'étanchéité pour filetage ni de pâte lubrifiante. Ces produits sont nuisibles au broyeur et peuvent causer des dommages.

Ne pas utiliser du mastic de plomberie sur aucune autre connexion du broyeur que le collier d'évier. Ne pas utiliser de produit d'étanchéité pour filetage ni de pâte lubrifiante. Ces produits sont nuisibles au broyeur et peuvent causer des dommages.

Ne pas utiliser du mastic de plomberie sur aucune autre connexion du broyeur que le collier d'évier. Ne pas utiliser de produit d'étanchéité pour filetage ni de pâte lubrifiante. Ces produits sont nuisibles au broyeur et peuvent causer des dommages.

Ne pas utiliser du mastic de plomberie sur aucune autre connexion du broyeur que le collier d'évier. Ne pas utiliser de produit d'étanchéité pour filetage ni de pâte lubrifiante. Ces produits sont nuisibles au broyeur et peuvent causer des dommages.

Ne pas utiliser du mastic de plomberie sur aucune autre connexion du broyeur que le collier d'évier. Ne pas utiliser de produit d'étanchéité pour filetage ni de pâte lubrifiante. Ces produits sont nuisibles au broyeur et peuvent causer des dommages.

Ne pas utiliser du mastic de plomberie sur aucune autre connexion du broyeur que le collier d'évier. Ne pas utiliser de produit d'étanchéité pour filetage ni de pâte lubrifiante. Ces produits sont nuisibles au broyeur et peuvent causer des dommages.

Ne pas utiliser du mastic de plomberie sur aucune autre connexion du broyeur que le collier d'évier. Ne pas utiliser de produit d'étanchéité pour filetage ni de pâte lubrifiante. Ces produits sont nuisibles au broyeur et peuvent causer des dommages.

Ne pas utiliser du mastic de plomberie sur aucune autre connexion du broyeur que le collier d'évier. Ne pas utiliser de produit d'étanchéité pour filetage ni de pâte lubrifiante. Ces produits sont nuisibles au broyeur et peuvent causer des dommages.

Ne pas utiliser du mastic de plomberie sur aucune autre connexion du broyeur que le collier d'évier. Ne pas utiliser de produit d'étanchéité pour filetage ni de pâte lubrifiante. Ces produits sont nuisibles au broyeur et peuvent causer des dommages.

Ne pas utiliser du mastic de plomberie sur aucune autre connexion du broyeur que le collier d'évier. Ne pas utiliser de produit d'étanchéité pour filetage ni de pâte lubrifiante. Ces produits sont nuisibles au broyeur et peuvent causer des dommages.

Ne pas utiliser du mastic de plomberie sur aucune autre connexion du broyeur que le collier d'évier. Ne pas utiliser de produit d'étanchéité pour filetage ni de pâte lubrifiante. Ces produits sont nuisibles au broyeur et peuvent causer des dommages.

Ne pas utiliser du mastic de plomberie sur aucune autre connexion du broyeur que le collier d'évier. Ne pas utiliser de produit d'étanchéité pour filetage ni de pâte lubrifiante. Ces produits sont nuisibles au broyeur et peuvent causer des dommages.

Ne pas utiliser du mastic de plomberie sur aucune autre connexion du broyeur que le collier d'évier. Ne pas utiliser de produit d'étanchéité pour filetage ni de pâte lubrifiante. Ces produits sont nuisibles au broyeur et peuvent causer des dommages.

Ne pas utiliser du mastic de plomberie sur aucune autre connexion du broyeur que le collier d'évier. Ne pas utiliser de produit d'étanchéité pour filetage ni de pâte lubrifiante. Ces produits sont nuisibles au broyeur et peuvent causer des dommages.

Ne pas utiliser du mastic de plomberie sur aucune autre connexion du broyeur que le collier d'évier. Ne pas utiliser de produit d'étanchéité pour filetage ni de pâte lubrifiante. Ces produits sont nuisibles au broyeur et peuvent causer des dommages.

INSTRUCCIONES DE MANTENIMIENTO PARA EL USUARIO

INSTRUCCIONES SOBRE RIESGO DE INCENDIO, CHOQUE ELÉCTRICO, LESIONES PERSONALES O DAÑO A LA PROPIEDAD

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

PRECAUCIÓN

Lesiones personales: No coloque la cabeza ni el cuerpo debajo del triturador, ya que la unidad podría caer mientras lo retira o instala.

PRECAUCIÓN

Lesiones personales: No coloque la cabeza ni el cuerpo debajo del triturador, ya que la unidad podría caer mientras lo retira o instala.

PRECAUCIÓN

Lesiones personales: No coloque la cabeza ni el cuerpo debajo del triturador, ya que la unidad podría caer mientras lo retira o instala.

PRECAUCIÓN

Lesiones personales: No coloque la cabeza ni el cuerpo debajo del triturador, ya que la unidad podría caer mientras lo retira o instala.

Lesiones personales: No coloque la cabeza ni el cuerpo debajo del triturador, ya que la unidad podría caer mientras lo retira o instala.

Lesiones personales: No coloque la cabeza ni el cuerpo debajo del triturador, ya que la unidad podría caer mientras lo retira o instala.

Lesiones personales: No coloque la cabeza ni el cuerpo debajo del triturador, ya que la unidad podría caer mientras lo retira o instala.

Lesiones personales: No coloque la cabeza ni el cuerpo debajo del triturador, ya que la unidad podría caer mientras lo retira o instala.

Lesiones personales: No coloque la cabeza ni el cuerpo debajo del triturador, ya que la unidad podría caer mientras lo retira o instala.

Lesiones personales: No coloque la cabeza ni el cuerpo debajo del triturador, ya que la unidad podría caer mientras lo retira o instala.

Lesiones personales: No coloque la cabeza ni el cuerpo debajo del triturador, ya que la unidad podría caer mientras lo retira o instala.

Lesiones personales: No coloque la cabeza ni el cuerpo debajo del triturador, ya que la unidad podría caer mientras lo retira o instala.

Lesiones personales: No coloque la cabeza ni el cuerpo debajo del triturador, ya que la unidad podría caer mientras lo retira o instala.

Lesiones personales: No coloque la cabeza ni el cuerpo debajo del triturador, ya que la unidad podría caer mientras lo retira o instala.

Lesiones personales: No coloque la cabeza ni el cuerpo debajo del triturador, ya que la unidad podría caer mientras lo retira o instala.

Lesiones personales: No coloque la cabeza ni el cuerpo debajo del triturador, ya que la unidad podría caer mientras lo retira o instala.

Lesiones personales: No coloque la cabeza ni el cuerpo debajo del triturador, ya que la unidad podría caer mientras lo retira o instala.

Lesiones personales: No coloque la cabeza ni el cuerpo debajo del triturador, ya que la unidad podría caer mientras lo retira o instala.

Lesiones personales: No coloque la cabeza ni el cuerpo debajo del triturador, ya que la unidad podría caer mientras lo retira o instala.

Lesiones personales: No coloque la cabeza ni el cuerpo debajo del triturador, ya que la unidad podría caer mientras lo retira o instala.

Lesiones personales: No coloque la cabeza ni el cuerpo debajo del triturador, ya que la unidad podría caer mientras lo retira o instala.

Lesiones personales: No coloque la cabeza ni el cuerpo debajo del triturador, ya que la unidad podría caer mientras lo retira o instala.

Lesiones personales: No coloque la cabeza ni el cuerpo debajo del triturador, ya que la unidad podría caer mientras lo retira o instala.

Lesiones personales: No coloque la cabeza ni el cuerpo debajo del triturador, ya que la unidad podría caer mientras lo retira o instala.

INSTRUCCIONES DE MANTENIMIENTO PARA EL USUARIO

INSTRUCCIONES SOBRE RIESGO DE INCENDIO, CHOQUE ELÉCTRICO, LESIONES PERSONALES O DAÑO A LA PROPIEDAD

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

PRECAUCIÓN

Lesiones personales: No coloque la cabeza ni el cuerpo debajo del triturador, ya que la unidad podría caer mientras lo retira o instala.

PRECAUCIÓN

Lesiones personales: No coloque la cabeza ni el cuerpo debajo del triturador, ya que la unidad podría caer mientras lo retira o instala.

PRECAUCIÓN

Lesiones personales: No coloque la cabeza ni el cuerpo debajo del triturador, ya que la unidad podría caer mientras lo retira o instala.

PRECAUCIÓN

Lesiones personales: No coloque la cabeza ni el cuerpo debajo del triturador, ya que la unidad podría caer mientras lo retira o instala.

Lesiones personales: No coloque la cabeza ni